

Bản án số: 118/2018/HSST

Ngày 28-9-2018

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TRẢNG BOM, TỈNH ĐỒNG NAI

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Đặng Thị Ngọc Loan

- Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Doãn Đức Hùng

Ông Đặng Quang Hoạch

Thư ký phiên tòa: Bà Phan Thị Hồng Phúc – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Trảng Bom, tỉnh Đồng Nai

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Trảng Bom, tỉnh Đồng Nai tham gia phiên tòa: Ông Vòng A Chi - Kiểm sát viên.

Ngày 28 tháng 9 năm 2018, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Trảng Bom, tỉnh Đồng Nai, Tòa án nhân dân huyện Trảng Bom xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 117/2018/TLST-HS, ngày 24/8/2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 117/2018/HSST-QĐ, ngày 13/9/2018 đối với bị cáo:

Lê Văn T, sinh ngày 29 tháng 8 năm 1978, tại Cần Thơ.

Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Khu dân cư 3, ấp C, xã P, huyện Đ, tỉnh Đồng Nai; Nơi cư trú: Ấp T, xã P, huyện Đ, tỉnh Đồng Nai. Nghề nghiệp: Lái xe; Trình độ học vấn: 12/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Thiên Chúa; Quốc tịch: Việt Nam; con ông: Lê Văn T, sinh năm 1955 và bà Bùi Thị D, sinh năm 1958. Bị cáo có vợ và 04 con, con lớn sinh năm 2003, con nhỏ sinh năm 2013. Tiền án, tiền sự: Không. Nhân thân: Tốt.

Bị cáo được tại ngoại (Có mặt).

- Bị hại: Chị Nguyễn Thị H, sinh năm 1994 (Đã chết).

- Người đại diện hợp pháp của bị hại:

+ Anh Triệu Thành T, sinh năm 1993. Trú tại: Ấp T, xã T, huyện T, tỉnh Đồng Nai.

+ Cháu Triệu Quang K, sinh ngày 28/12/2017.

Người đại diện theo pháp luật của cháu Khải: Anh Triệu Thành T, sinh năm 1993.

Trú tại: Ấp T, xã T, huyện T, tỉnh Đồng Nai.

+ Ông Nguyễn Văn T, sinh năm 1967

+ Bà Nguyễn Thị Đ, sinh năm 1974.

Cùng trú tại: Thôn Th, xã H, huyện L, tỉnh Quảng Bình.

Người đại diện theo ủy quyền của ông Tiến, bà Đông: Anh Triệu Thành T, sinh năm 1993.

Trú tại: Ấp T, xã T, huyện T, tỉnh Đồng Nai.

(Có mặt)

- **Bị đơn dân sự:** Chị Hoàng Thị Thanh T, sinh năm 1985.

Trú tại: Ấp T, xã P, huyện Đ, tỉnh Đồng Nai.

(Có mặt)

- **Người làm chứng:**

Cháu Lê Minh T, sinh năm 2003. Trú tại: Ấp T, xã P, huyện Đ, tỉnh Đồng Nai (Vắng mặt).

Người đại diện theo pháp luật của cháu Tân: Chị Hoàng Thị Thanh T, sinh năm 1985. Trú tại: Ấp T, xã P, huyện Đ, tỉnh Đồng Nai.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 13 giờ 45 phút ngày 05/5/2018, Lê Văn T (có giấy phép lái xe ô tô hạng C) điều khiển xe ô tô tải biển số 60C-377.77 lưu thông trên đường liên xã Trảng Bom – Cây Gáo theo hướng từ thị trấn Trảng Bom đi xã Cây Gáo. Khi đi đến km 05 +500 thuộc ấp 6, xã S, huyện T, tỉnh Đồng Nai, T nhìn thấy phía trước cùng chiều có xe mô tô nhãn hiệu SH (không rõ biển số) do người phụ nữ điều khiển đang lưu thông nên T điều khiển xe ô tô lấn sang phần đường bên trái lách tránh và vượt qua xe mô tô để tiếp tục lưu thông. Cùng lúc, T nhìn thấy phía trước, theo chiều ngược lại có xe mô tô biển số 73H1-249.17 do chị Nguyễn Thị H điều khiển (cách khoảng 6 mét và cách lề trái khoảng 0,5 mét) đang lưu thông đến, T giảm tốc độ nhưng không lách tránh về bên phải theo chiều đi của mình. Do T điều khiển xe ô tô lấn hết sang phần đường bên trái, làm cho chị H bị bất ngờ không vững tay lái nên xe mô tô và chị H bị ngã xuống đường. Lúc này, T phát hiện xe mô tô chị H bị ngã xuống đường nên điều khiển xe ô tô tránh về bên phải nhưng không kịp, chị H bị bánh trước bên trái xe ô tô do T điều khiển cán qua đầu dẫn đến tử vong (Bút lục số: 47 – 57).

Hậu quả tai nạn xảy ra làm cho chị Nguyễn Thị H, sinh năm 1994, trú tại ấp T, xã T, huyện T, tỉnh Đồng Nai chết tại chỗ.

Sau khi tai nạn xảy ra, Cơ quan điều tra Công an huyện Trảng Bom đã tiến hành khám nghiệm hiện trường và xác định được như sau: Tai nạn xảy ra tại đoạn đường thẳng, mặt đường rải nhựa bằng phẳng, giữa tim đường có vạch sơn đứt quãng phân chia phần đường, mỗi phần đường rộng 3,5 mét.

Điểm mốc là trụ điện đường số 112A và lấy mép lề bên trái hướng Trảng Bom – Cây Gáo làm chuẩn.

+ Vị trí xe ô tô biển số 60C-377.77, ký hiệu là (1) dừng trên mặt đường nhựa, đầu xe hướng về xã Cây Gáo; đo từ đầu trục trước bánh xe bên trái đến mép

lề chuẩn là 4,0 mét; đo từ đầu trục sau bánh xe bên trái đến mép lề chuẩn là 3,9 mét.

+ Vết phanh xe ô tô (1), ký hiệu là (2) để lại trên mặt đường hướng Trảng Bom - Cây Gáo dài 43 mét; đo từ đầu vết phanh đến mép lề chuẩn là 1,5 mét.

+ Vị trí xe mô tô biển số 73H1-249.17, ký hiệu là (3) nằm ngã nghiêng bên trái trên mặt đường nhựa, đầu xe hướng về Trảng Bom; đo từ trục trước bánh xe đến mép lề chuẩn là 0,9 mét và đo đến đầu vết phanh (2) là 7,8 mét; trục sau bánh xe mô tô nằm ngay trên mép lề chuẩn.

+ Vết cày xe mô tô (3), ký hiệu là (4) để lại trên mặt đường hướng Cây Gáo – Trảng Bom dài 5,5 mét; đo từ đầu vết cày đến mép lề chuẩn là 0,3 mét.

+ Vị trí nạn nhân, ký hiệu là (5) nằm úp mặt trên đường, đầu nạn nhân hướng về xã Cây Gáo; đo từ đỉnh đầu nạn nhân đến mép lề chuẩn là 1,7 mét; đo từ lòng bàn chân đến mép lề chuẩn là 0,5 mét và đo đến trục bánh sau xe mô tô (3) là 0,6 mét.

+ Trụ điện đường số 112A, ký hiệu là (6) nằm bên trong lề phải, đo đến đầu trục sau bánh bên phải xe ô tô (1) là 13 mét.

Nguyên nhân xảy ra tai nạn giao thông được xác định là do Lê Văn T điều khiển xe ô tô tải biển số 60C-377.77 lưu thông trên đường liên xã Trảng Bom – Cây Gáo theo hướng từ thị trấn Trảng Bom đi xã Cây Gáo, khi đi đến km 5+500 thuộc ấp 6, xã S, huyện T, T đã điều khiển xe ô tô lấn sang phần đường bên trái, không nhường đường cho chị Nguyễn Thị H điều khiển xe mô tô biển số 73H1-249.17 đang lưu thông theo chiều ngược lại nên khi chị H lách tránh sát vào lề đường đã bị ngã xe và bị bánh trước bên trái xe ô tô do T điều khiển cán qua đầu dẫn đến tử vong (Bút lục số: 23 – 29).

Tại bản kết luận giám định pháp y số 262/PC54-KLGDPY ngày 09/5/2018 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Đồng Nai xác định nguyên nhân tử vong của chị H như sau: Chấn thương sọ não, hàm mật nặng, dập – vỡ hoàn toàn xương hộp sọ - nền sọ, gãy xương hàm mật hai, tổ chức não dập – nát, do vật nặng đè lên. (Bút lục số: 39 – 42).

Ngày 12/5/2018, Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Trảng Bom đã ra quyết định khởi tố vụ án hình sự, khởi tố bị can đối với Lê Văn T về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo quy định tại khoản 1 Điều 260 Bộ Luật hình sự, quá trình điều tra, bị can đã khai nhận hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên (Bút lục số: 01 – 02, 47 – 57).

Quá trình điều tra, Lê Văn T đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; đã bồi thường thiệt hại và được đại diện gia đình người bị hại làm đơn bãi nại.

Về dân sự: Chủ xe ô tô biển số 60C-377.77 là chị Hoàng Thị Thanh T và Lê Văn T đã bồi thường chi phí mai táng và khoản chi phí khác với số tiền 230.000.000 đồng cho gia đình chị Nguyễn Thị H. Đại diện gia đình chị H đã nhận tiền và làm đơn bãi nại không thắc mắc khiếu kiện gì đối với vụ việc trên (Bút lục số: 68 – 71).

Về xử lý vật chứng: Ngày 18/6/2018, Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Trảng Bom đã ra quyết định xử lý vật chứng, trả xe mô tô biển số 73H1-249.17 và xe ô tô biển số 60C-377.77 cho chủ sở hữu. (Bút lục số: 79 – 81).

- Tại bản Cáo trạng số 116/CT/VKS-HS, ngày 23/8/2018, Viện kiểm sát nhân dân huyện Trảng Bom đã truy tố bị cáo về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” theo khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự.

- Kiểm sát viên đại diện Viện Kiểm sát nhân dân huyện Trảng Bom giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

Áp dụng cho bị cáo được hưởng các tình tiết giảm nhẹ: quy định tại các điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự vì bị cáo có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; đã bồi thường thiệt hại, khắc phục hậu quả; gia đình bị cáo có hoàn cảnh khó khăn; đại diện hợp pháp của người bị hại đã có đơn xin miễn giảm trách nhiệm hình sự cho bị cáo; người bị hại cũng có một phần lỗi là không vững tay lái khi điều khiển xe tham gia giao thông. Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

Xử phạt bị cáo: từ 12 - 15 tháng tù nhưng xét cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 24 - 30 tháng.

Về án phí Buộc bị cáo phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Trong quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa hôm nay bị cáo đã khai nhận về hành vi phạm tội của mình như đã nêu. Lời khai của bị cáo phù hợp với biên bản khám nghiệm hiện trường, biên bản khám phương tiện liên quan đến tai nạn giao thông, bản ảnh hiện trường, lời khai của người làm chứng và vật chứng trong vụ án. Thể hiện: Vào khoảng 13 giờ 45 phút ngày 05/5/2018, Lê Văn T điều khiển xe ô tô tải biển số 60C-377.77 lưu thông trên đường liên xã Trảng Bom – Cây Gáo theo hướng từ thị trấn Trảng Bom đi xã Cây Gáo. Khi đi đến km 05 +500 thuộc ấp 6, xã S, huyện T, tỉnh Đồng Nai, T đã điều khiển xe ô tô lấn sang phần đường bên trái và không nhường đường nên đã gây tai nạn cho chị Nguyễn Thị H đang điều khiển xe mô tô biển số 73H1-249.17 lưu thông theo chiều ngược lại đi đúng phần đường, làm cho chị H bị chết tại chỗ.

Do đó, đã có đủ căn cứ kết luận hành vi trên đây của bị cáo đã vi phạm khoản 2 Điều 15 Luật giao thông đường bộ năm 2008, gây hậu quả nghiêm trọng nên đã phạm vào tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự.

[2] Xét tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo thì thấy: Hành vi của bị cáo là hành vi nguy hiểm cho xã hội, đã trực tiếp xâm phạm trật tự an toàn giao

thông đường bộ và gây thiệt hại tính mạng, sức khỏe của người khác được pháp luật bảo vệ.

[3] Xét nhân thân của bị cáo, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự thì thấy: Bị cáo có nhân thân tốt; có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; đã bồi thường thiệt hại, khắc phục hậu quả; gia đình bị cáo có hoàn cảnh khó khăn; đại diện hợp pháp của bị hại đã có đơn bãi nại và xin miễn giảm trách nhiệm hình sự cho bị cáo; người bị hại cũng có một phần lỗi là không vững tay lái khi điều khiển xe tham gia giao thông nên đã ngã trước khi bị xe bị cáo đâm vào. Đây là các tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm b, s khoản 1; khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự. Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

[4] Xét bị cáo có nơi ở rõ ràng, có nhân thân tốt, có khả năng tự cải tạo và có nhiều tình tiết giảm nhẹ phù hợp với quy định tại điều 65 Bộ luật Hình sự và Nghị quyết 02/2018/NQ-HĐTP, ngày 15/5/2018 của Hội đồng thẩm phán Tòa án nhân dân Tối cao. Xét thấy không cần phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội mà xét cho bị cáo được hưởng án treo.

[5] Về trách nhiệm dân sự: Sau khi tai nạn xảy ra, bị cáo và vợ là chị Hoàng Thị Thanh T đã bồi thường cho đại diện hợp pháp của người bị hại số tiền 230.000.000 đồng. Đại diện hợp pháp của bị hại đã nhận tiền, có đơn xin bãi nại và không có yêu cầu gì khác nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[6] Về xử lý vật chứng:

Ngày 18/6/2018 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Trảng Bom đã ra quyết định xử lý vật chứng, trả xe mô tô biển số 73H1-249.17 và xe ô tô biển số 60C-377.77 cho chủ sở hữu.

[7] Trả lại Giấy phép lái xe mang tên Lê Văn T số 790102008188 do Sở Giao thông vận tải thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 29/7/2013 cho bị cáo Lê Văn T.

[8] Về án phí Buộc bị cáo phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

[9] Xét đề nghị của Viện kiểm sát nhân dân huyện Trảng Bom thì thấy phù hợp với nhận định của Hội đồng xét xử nên được chấp nhận.

[10] Xét tính hợp pháp của các quyết định tố tụng của Điều tra viên, Kiểm sát viên, trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử thì thấy đúng với quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo Lê Văn T phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

Áp dụng điểm a khoản 1 điều 260; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; điều 65 của Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo Lê Văn T 15 (mười lăm) tháng tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách 30 (ba mươi) tháng kể từ ngày tuyên án.

Giao bị cáo cho Ủy ban nhân dân xã P, huyện Đ, tỉnh Đồng Nai giám sát, giáo dục bị cáo trong thời gian thử thách.

Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì UBND cấp xã phường giám sát, giáo dục có trách nhiệm thông báo cho cơ quan Thi hành án hình sự để làm thủ tục chuyển giao hồ sơ thi hành án cho UBND cấp xã, phường nơi người được hưởng án treo đến cư trú để giám sát, giáo dục.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

2. Trả lại Giấy phép lái xe mang tên Lê Văn T số 790102008188 của Sở Giao thông vận tải thành phố Hồ Chí Minh cấp ngày 29/7/2013 cho bị cáo Lê Văn T.

3. Về án phí Áp dụng điều 136 của Bộ luật tố tụng hình sự; điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14, ngày 30/12/2016 buộc bị cáo Lê Văn T phải nộp 200.000 (hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Báo cho bị cáo, đại diện hợp pháp của bị hại, bị đơn dân sự biết có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày tính từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- Bị cáo;
- Người đại diện hợp pháp của bị hại;
- Bị đơn dân sự;
- Tòa án nhân dân tỉnh Đồng Nai;
- VKSND huyện Trảng Bom;
- VKSND tỉnh Đồng Nai;
- Cơ quan điều tra Công an huyện Trảng Bom;
- Bộ phận T.H.A hình sự;
- Sở tư pháp tỉnh Đồng Nai;
- UBND cấp xã nơi bị cáo cư trú;
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Đặng Thị Ngọc Loan

